

Αριθμός 287

Οι περί 'Ετησίων 'Αδειών μετ' 'Απολαβών Κανονισμοί του 1980, κατατεθέντες εις τήν Βουλήν τών 'Αντιπροσώπων και έγκριθέντες ύπ' αύτης άνευ τροποποιήσεων, δημοσιεύονται εις τήν επίσημον εφημερίδα τής Κυπριακής Δημοκρατίας συμφώνως τώ έδαφίω (4) του άρθρου 9 του Νόμου περί 'Ετησίων 'Αδειών μετ' 'Απολαβών ('Αρ. 8 του 1967).

ΟΙ ΠΕΡΙ ΕΤΗΣΙΩΝ ΑΔΕΙΩΝ ΜΕΤ' ΑΠΟΛΑΒΩΝ  
ΝΟΜΟΙ ΤΟΥ 1967 ΕΩΣ 1979

Κανονισμοί έκδοθέντες δυνάμει του έδαφίου (1)  
του άρθρου 9

Το 'Υπουργικόν Συμβούλιον, ένασκούν τας δυνάμει του έδαφίου (1) του άρθρου 9 τών περί 'Ετησίων 'Αδειών μετ' 'Απολαβών Νόμων του 1967 έως 1979 χορηγουμένης αύτῶ εξουσίας, έκδίδει τούς ακόλουθους Κανονισμούς:

8 του 1967  
25 του 1968  
23 του 1969  
26 του 1970  
34 του 1972  
66 του 1972  
5 του 1973  
85 του 1979.

1. Οί παρόντες Κανονισμοί θά αναφέρονται ως οί περί 'Ετησίων 'Αδειών μετ' 'Απολαβών Κανονισμοί του 1980.

2.—(1) 'Εν τοίς παρούσι Κανονισμοίς—

«γραφείον ασφαλίσεων» σημαίνει 'Επαρχιακόν Γραφείον 'Εργασίας και Κοινωνικών 'Ασφαλίσεων

«Διευθυντής» σημαίνει τόν Διευθυντήν ή τόν 'Αναπληρωτήν Διευθυντήν 'Υπηρεσιών Κοινωνικών 'Ασφαλίσεων

«Διοικητικόν Συμβούλιον» σημαίνει τό δυνάμει του Κανονισμού 4 καθιδρυμένον Διοικητικόν Συμβούλιον

«ήμερομίσθιον» περιλαμβάνει πᾶσαν χρηματικήν άντιμισθίαν έκ τής άπασχολήσεως έργοδοτουμένου ή πᾶν κέρδος έκ τής τοιαύτης άπασχολήσεως δεκτικόν χρηματικής άποτιμήσεως, έξαιρουμένων έκτάκτων προμηθειών και κατά χάριν (ex - gratia) πληρωμών

«καταργηθέντες κανονισμοί» σημαίνει τούς διά του κανονισμού 19 τών παρόντων Κανονισμών καταργηθέντας κανονισμούς

«μήν εισφορών», έν αναφορᾷ πρὸς έργοδοτούμενον του οποίου τᾶ ήμερομίσθια ύπολογίζονται επί μηνιαίας θάσεως, σημαίνει ήμερολογιακόν μήνα, διά δέ τούς λοιπούς έργοδοτουμένους σημαίνει περίοδον τεσσάρων ή πέντε ήμερολογιακῶν έβδομάδων, αναλόγως τής περιπτώσεως, άπασῶν άρχομένων έντός του αύτου ήμερολογιακού μηνός

«Νόμος» σημαίνει τούς περί 'Ετησίων 'Αδειών μετ' 'Απολαβών Νόμους του 1967 έως 1979

8 του 1967  
25 του 1968  
23 του 1969  
26 του 1970  
34 του 1972  
66 του 1972  
5 του 1973  
85 του 1979.

«περίοδος εισφορών», έν αναφορᾷ πρὸς έργοδοτούμενον του οποίου τᾶ ήμερομίσθια ύπολογίζονται επί μηνιαίας θάσεως σημαίνει ήμερολογιακόν μήνα, διά δέ τούς λοιπούς έργοδοτουμένους σημαίνει ήμερολογιακήν έβδομάδα.

(2) "Οροι μη ειδικῶς όριζόμενοι έν τοίς παρούσι Κανονισμοίς κέκτληται, έκτός εάν άλλως προκύπτη έκ του κειμένου, τήν ύπό του Νόμου άποδιδόμενην αύτοίς έννοϊαν.

Επίσημος  
Εφημερίς.  
Παράρτημα  
Τρίτον:  
Μέρος Ι:  
29/8/80.

3. Πᾶς ἐργοδότης ὅστις δὲν ἔχει ἐγγραφή δυνάμει τῶν καταργηθέντων κανονισμῶν ἢ τῶν περὶ Κοινωνικῶν Ἀσφαλίσεων (Εἰσφοραὶ) Κανονισμῶν τοῦ 1980, ἐγγράφεται ἀποτεινόμενος πρὸς τὸ πλησιέστερον γραφεῖον ἀσφαλίσεων ἐν τῷ καθωρισμένῳ ὑπὸ τοῦ Διευθυντοῦ τύπῳ παρέχων τὸ ὄνοματεπώνυμον, τὴν διεύθυνσιν καὶ τὸν τόπον ἀπασχολήσεως αὐτοῦ, τὸν ἀριθμὸν τῶν ὑπ' αὐτοῦ ἀπασχολουμένων προσώπων καὶ οἰανδήποτε ἄλλην πληροφορίαν ἢ ὅποια ἤθελε ζητηθῆ ὑπὸ τοῦ Διευθυντοῦ.

4.—(1) Καθιδρύεται Διοικητικὸν Συμβούλιον ὀριζόμενον ὑπὸ τοῦ Ὑπουργοῦ καὶ συγκείμενον ἐξ—

- (α) ἑνὸς Προέδρου προερχομένου ἐκ τῆς δημοσίας ὑπηρεσίας·
- (β) δύο ἐτέρων προσώπων προερχομένων ὡσαύτως ἐκ τῆς δημοσίας ὑπηρεσίας ἐξ ὧν ὁ εἷς ἐκ τοῦ Γραφείου τοῦ Γενικοῦ Λογιστοῦ·
- (γ) τριῶν προσώπων ὀριζομένων μετὰ γνωμοδότησιν τῶν ἀντιπροσωπευτικῶν τῶν ἐργοδοτῶν ὀργανισμῶν·
- (δ) τριῶν προσώπων ὀριζομένων μετὰ γνωμοδότησιν τῶν ἀντιπροσωπευτικῶν τῶν ἐργοδοτουμένων ὀργανισμῶν.

(2) Τὰ μέλη τοῦ Διοικητικοῦ Συμβουλίου ἀσκούσι τὸ λειτουργήμα αὐτῶν διὰ περίοδον δύο ἐτῶν ἀπὸ τοῦ διορισμοῦ αὐτῶν, δύνανται, ὅμως, νὰ ἐπαναδιορίζωνται μετὰ τὴν λήξιν τῆς θητείας αὐτῶν :

Νοεῖται ὅτι ὁ Ὑπουργὸς δύνανται, δι' εὐλόγον αἰτίαν, νὰ ἀνακαλέσῃ κατὰ πάντα χρόνον τὸν διορισμὸν οἰοῦνδήποτε τῶν μελῶν.

(3) Τὸ Διοικητικὸν Συμβούλιον δύνανται νὰ ἐκδώσῃ κανόνας διέποντας τὴν ἰδίαν αὐτοῦ διαδικασίαν, τὴν σύγκλησιν τῶν συνεδριῶν αὐτοῦ καὶ τὴν ἀπαιτουμένην ἀπαρτίαν.

(4) Τὸ Διοικητικὸν Συμβούλιον δύνανται νὰ λαμβάνῃ ἀποφάσεις ἔστω καὶ ἐὰν μεταξὺ τῶν μελῶν τοῦ χρευθῆ οἰαδήποτε θέσις.

5. Τὸ Διοικητικὸν Συμβούλιον κέκτηται ἀρμοδιότητα—

- (α) νὰ πράττῃ πᾶν ὅ,τι ἐνδεχομένως ἢ ἀναγκαίως συνεπάγεται ἢ ἐνάσκησις τῶν δυνάμει τῶν διατάξεων τῶν παρόντων Κανονισμῶν παραχωρηθειῶν εἰς αὐτὸ ἐξουσιῶν·
- (β) νὰ ἐτοιμάζῃ τὸν ἐτήσιον προϋπολογισμὸν διοικητικῆς δαπάνης, συμπεριλαμβανομένων τῶν εἰς προσωπικὸν ἀναγκῶν, ὡς καὶ ὑπολογισμὸν τῶν ἐσόδων καὶ ἐξόδων τοῦ Ταμείου καθ' ἕκαστον ἔτος·
- (γ) νὰ ἐγκρίνῃ τοὺς ἐτησίους λογαριασμοὺς τοῦ Ταμείου·
- (δ) νὰ ἐξετάζῃ καὶ συμβουλεύῃ τὸν Ὑπουργὸν ἐπὶ παντὸς ζητήματος προκύπτοντος ἐκ τῆς ἐφαρμογῆς τοῦ Νόμου·
- (ε) νὰ συμβουλεύῃ τὸν Ὑπουργὸν ἐπὶ πάσης προτεινομένης τροποποιήσεως τοῦ Νόμου·
- (στ) νὰ ἐξετάζῃ οἰκονομικὰς ἐκθέσεις καὶ ὑποβάλλῃ τὰς ἀπόψεις του εἰς τὸν Ὑπουργόν·
- (ζ) νὰ ἐτοιμάζῃ ὑπολογισμὸν τῶν πρὸς ἐπένδυσιν διαθεσίμων χρημάτων καὶ προτάσεις διὰ τὴν ἐπένδυσιν τούτων·
- (η) νὰ ἐξετάζῃ τοῦλάχιστον ἅπαξ ἐκάστου τριμήνου τὰς δραστηριότητας τοῦ Ταμείου·
- (θ) νὰ ἐξετάζῃ πᾶν ἕτερον θέμα τὸ ὁποῖον ὁ Ὑπουργὸς ἤθελε παραπέμψῃ εἰς τὸ Συμβούλιον.

6.—(1) Τὸ διὰ τοῦ Κανονισμοῦ 6 τῶν καταργηθέντων Κανονισμῶν ἰδρυθῆν Κεντρικὸν Ταμεῖον Ἀδειῶν ἐξακολουθεῖ νὰ ὑφίσταται καὶ νὰ λειτουργῇ δυνάμει τῶν παρόντων Κανονισμῶν.

(2) Τὸ Ταμείον τελεῖ ὑπὸ τὸν ἔλεγχον καὶ διαχειρίσιν τοῦ Διευθυντοῦ, εἰς τοῦτο δὲ καταβάλλονται ἅπασαι αἱ δυνάμει τοῦ Νόμου καὶ τῶν παρόντων Κανονισμῶν καταβλητέαι ὑπὸ τῶν ἐργοδοτῶν εἰσφοραὶ καὶ ἐκ τούτου καταβάλλονται ἅπασαι αἱ πληρωμαὶ ἀπολαβῶν ἀδείας καὶ λοιπαὶ πληρωμαὶ δυνάμει τοῦ Νόμου καὶ τῶν παρόντων Κανονισμῶν.

(3) Οἱ λογαριασμοὶ τοῦ Ταμείου ἐξετάζονται ὑπὸ τοῦ Γενικοῦ Ἐλεγκτοῦ καὶ δημοσιεύονται ὁμοῦ μετὰ τῆς ἐπὶ τῶν τοιούτων λογαριασμῶν ἐκδιδομένης ἐκθέσεως αὐτοῦ.

(4) Τὰ ἀνήκοντα εἰς τὸ Ταμείον χρήματα ἐπενδύονται ὑπὸ τοῦ Διευθυντοῦ συμφώνως πρὸς τὰς ἐκάστοτε ὁδηγίας τοῦ Ὑπουργοῦ Οἰκονομικῶν.

7.—(1) Τὸ προσωπικὸν τὸ ἀπαιτούμενον διὰ τὴν λειτουργίαν τοῦ Ταμείου ὀρίζεται ὑπὸ τοῦ Ὑπουργοῦ ἐκ τῶν παρὰ τῷ Ὑπουργεῖῳ αὐτοῦ ὑπηρετούντων λειτουργῶν.

(2) Ἄπασαι αἱ δαπάναι αἵτινες ἤθελον διενεργηθῆ ὑπὸ τοῦ Ὑπουργοῦ ἢ ὑφ' οἰουδήποτε δημοσίου λειτουργοῦ ἐν τῇ διαχειρίσει τοῦ Ταμείου ὡς καὶ αἱ ἀπολαβαὶ τῶν δημοσίων λειτουργῶν αἵτινες ὀρίζονται συμφώνως τῇ παραγράφῳ (1) διὰ τὴν λειτουργίαν τοῦ Ταμείου καλύπτονται ἐκ τοῦ Παγίου Ταμείου τῆς Δημοκρατίας.

(3) Τὸ ποσὸν τὸ ὁποῖον ὁ Ὑπουργὸς ἤθελον ὑπολογίσει, συμφώνως πρὸς στοιχεῖα παρεχόμενα ὑπὸ τοῦ Γενικοῦ Λογιστοῦ, ὡς ἀντιστοιχοῦν πρὸς τὰς ἐν τῇ παραγράφῳ (2) δαπάναις καταβάλλεται ἐκ τοῦ Ταμείου εἰς τὸ Πάγιον Ταμεῖον τῆς Δημοκρατίας καθ' ὃν χρόνον καὶ τρόπον ἤθελον ὁ Γενικὸς Λογιστὴς ἐκάστοτε καθορίσει.

8. Ἡ περίοδος τοῦ ἔτους ἀδείας ἀναφορικῶς πρὸς ἐργοδοτούμενον διὰ τὸν ὁποῖον καταβάλλονται εἰσφοραὶ δυνάμει τοῦ Νόμου εἶναι ἡ αὐτὴ ὡς ἡ δυνάμει τοῦ περὶ Κοινωνικῶν Ἀσφαλίσεων Νόμου τοῦ 1980 41 τοῦ 1980.

9.—(1) Τὸ ποσὸν τῆς ὑπὸ τοῦ ἐργοδότη καταβλητέας εἰσφορᾶς ὑπολογίζεται ἐφ' ἐκάστης λίρας τοῦ συνόλου τῶν καθ' ἐκάστην περίοδον εἰσφορῶν ἡμερομισθίων τοῦ ἐργοδοτουμένου, ποικίλλει δὲ ἀναλόγως τῶν ἡμερῶν ἀδείας εἰς τὰς ὁποίας ὁ ἐργοδοτούμενος δικαιούται καὶ ἀναλόγως τοῦ κατὰ πόσον οὗτος ἔχει πενθήμερον ἢ ἐξάήμερον ἑβδομάδα ἐργασίας ὡς ὀρίζεται ἐν τῷ Πρῶτῳ καὶ Δευτέρῳ Πίνακι τῶν παρόντων Κανονισμῶν :

Νοεῖται ὅτι ἐὰν τὸ ὅλικόν ποσὸν τῶν ἡμερομισθίων ἐπὶ τοῦ ὁποίου ὑπολογίζεται τὸ ποσὸν τῆς ὑπὸ τοῦ ἐργοδότη καταβλητέας εἰσφορᾶς δὲν εἶναι ἀκέραιος ἀριθμὸς λιρῶν, τὸ τοιοῦτον ὅλικόν ποσὸν λογίζεται ὡς ἴσον πρὸς τὸν πλησιέστερον ἀκέραιον ἀριθμὸν λιρῶν, ὑπὸ τὴν ἐπιφύλαξιν ὅτι τὸ ποσὸν τῶν πεντακοσίων μίλις λογίζεται ὡς μία λίρα :

Νοεῖται περαιτέρω ὅτι τὸ ἑβδομαδιαῖον ποσὸν τῶν ἡμερομισθίων ἐπὶ τῶν ὁποίων καταβάλλεται εἰσφορὰ δὲν ὑπερβαίνει τὰς ὀγδοήκοντα τέσσαρας λίρας, τὸ δὲ ἀντίστοιχον μηνιαῖον ποσὸν τῶν εἰρημένων ἡμερομισθίων δὲν ὑπερβαίνει τὰς τριακοσίας ἐξήκοντα τέσσαρας λίρας.

(2) Διὰ σκοποῦς ὑπολογισμοῦ τοῦ ποσοῦ εἰσφορᾶς ἐπὶ παντὸς ποσοῦ προμηθείας, δεκάτου τρίτου μισθοῦ ἢ οἰαοδήποτε ἐτέρας πληρωμῆς λογιζομένης ὡς ἡμερομισθίων καὶ ἀναφερομένης εἰς χρονικὸν διάστημα μακρότερον τοῦ συνήθους χρονικοῦ διαστήματος πληρωμῆς, ἡ εἰρημένη πληρωμὴ διαίρεται διὰ τοῦ ἀριθμοῦ τῶν ἐν τῷ μεγαλύτερῳ τούτῳ χρονικῷ διαστήματι περιόδων εἰσφορῶν, καταβάλλεται δὲ εἰσφορὰ ἐπὶ τοῦ οὕτως ὑπολογιζομένου ποσοῦ ἡμερομισθίων δι'

έκάστην τῶν ἐν τῷ διαστήματι τούτῳ περιόδων εἰσφορῶν, συνψηφιζομένων ὅμως εἰσφορῶν αἱ ὁποῖαι τυχόν κατεβλήθησαν προγενεστέρως διὰ τὴν τοιαύτην περίοδον εἰσφορῶν.

10.—(1) Ἐκαστος ἐργοδότης, ἐκτὸς ἐὰν τῇ ἐγκρίσει τοῦ Διευθυντοῦ γίνωσιν ἐν τῇ περιπτώσει αὐτοῦ ἕτεροι διευθετήσεις, προμηθεύεται πινακίδα εἰσφορῶν δι' ἕκαστον τῶν ὑπ' αὐτοῦ ἐργοδοτούμενων ἀναφορικῶς πρὸς τὸν ὁποῖον εἶναι καταβλητέα εἰσφοραὶ δυνάμει τοῦ Νόμου καὶ τῶν παρόντων Κανονισμῶν.

(2) Ὁ ἐργοδότης προμηθεύεται πινακίδα εἰσφορῶν ὑποβάλλων ἐγγράφως αἴτησιν πρὸς τὸ πλησιέστερον γραφεῖον ἀσφαλίσεων ἐν τῷ καθωρισμένῳ ὑπὸ τοῦ Διευθυντοῦ τύπῳ, παρέχων τὸ ὄνομα καὶ τὸν ἀριθμὸν Κοινωνικῶν Ἀσφαλίσεων ἐκάστου ἐργοδοτούμενου δι' ὃν ἡ τοιαύτη αἴτησις ὑποβάλλεται καὶ οἰανδήποτε ἄλλην πληροφορίαν ἢ ὁποῖα ἤθελε ζητηθῆ :

Νοεῖται ὅτι ἐὰν ὁ ἐργοδότης ἀδυνατῇ νὰ λάβῃ παρὰ τοῦ ἐργοδοτούμενου τὰς πληροφορίες αἱ ὁποῖαι ἀπαιτοῦνται διὰ τὴν ὑποβολὴν αἰτήσεως δι' ἕκδοσιν πινακίδος εἰσφορῶν, ἀποτείνεται δι' ἕκδοσιν προσωρινῆς πινακίδος εἰσφορῶν ἀναφορικῶς πρὸς τὸν ἐργοδοτούμενον τούτον.

(3) Ὁ ἐργοδότης καταχωρεῖ ἐπὶ τῆς πινακίδος εἰσφορῶν καθ' ἐκάστην περίοδον εἰσφορῶν τὸ ὀφειλόμενον πρὸς τὸν ἐργοδοτούμενον ποσὸν ἡμερομισθίων διὰ τὴν περίοδον ταύτην μέχρι τοῦ καθωρισμένου ὑπὸ τοῦ Κανονισμοῦ 9 ἀνωτάτου ὁρίου, τὸ ποσὸν τῆς ὑπ' αὐτοῦ καταβλητέας εἰσφορᾶς διὰ τὴν περίοδον ταύτην ὡς καὶ οἰανδήποτε ἄλλην πληροφορίαν ἢ ὁποῖα ἤθελε ζητηθῆ.

11.—(1) Πᾶσα εἰσφορὰ τὴν ὁποῖαν ὁ ἐργοδότης ὑποχρεοῦται ὅπως καταβάλῃ δυνάμει τοῦ Νόμου, καταβάλλεται οὐχὶ ἀργότερον τοῦ τέλους τοῦ ἡμερολογιακοῦ μηνὸς ὁ ὁποῖος ἔπεται τοῦ μηνὸς εἰσφορῶν διὰ τὸν ὁποῖον ἡ εἰσφορὰ εἶναι καταβλητέα.

(2) Ἀπασαὶ αἱ εἰσφοραὶ τὰς ὁποῖας ὁ ἐργοδότης ὑποχρεοῦται ὅπως καταβάλῃ, καταβάλλονται ὑπ' αὐτοῦ εἰς τὸ γραφεῖον ἀσφαλίσεων τὸ ὁποῖον ὁ Διευθυντὴς ἤθελε πρὸς τοῦτο ὁρίσει ἢ καθ' ὃν τρόπον ὁ Διευθυντὴς ἤθελε ἐγκρίνει ἀναφορικῶς πρὸς εἰδικὴν τινα περίπτωσιν ἢ κατηγορίαν περιπτώσεων.

(3) Καθ' ἐκάστην καταβολὴν εἰσφορῶν ὁ ἐργοδότης—

(α) προσάγει τὰς πινακίδας εἰσφορῶν ἀπάντων τῶν ἐργοδοτούμενων ἀναφορικῶς πρὸς τοὺς ὁποῖους καταβάλλονται αἱ εἰσφοραὶ καὶ

(β) ὑποβάλλει πιστοποιητικὸν εἰσφορῶν ἐν τῷ καθωρισμένῳ ὑπὸ τοῦ Διευθυντοῦ τύπῳ.

(4) Ὁ Διευθυντὴς δύναται νὰ μεταβάλῃ τὴν ὑπὸ τῆς παραγράφου (3) προβλεπομένην διαδικασίαν ἀναφορικῶς πρὸς εἰδικὴν τινα περίπτωσιν ἢ κατηγορίαν περιπτώσεων.

12.—(1) Ὁ ἐργοδότης, ἐκτὸς ἐὰν τῇ ἐγκρίσει τοῦ Διευθυντοῦ γίνωσιν ἐν τῇ περιπτώσει αὐτοῦ ἕτεροι διευθετήσεις, οὐχὶ ἀργότερον τοῦ τέλους τοῦ ἡμερολογιακοῦ μηνὸς ὅστις ἔπεται τοῦ μηνὸς εἰσφορῶν ἐντὸς τοῦ ὁποῖου τερματίζεται ἡ ἀπασχόλησις τοῦ ἐργοδοτούμενου, παραδίδει τὴν πινακίδα εἰσφορῶν εἰς τὸ γραφεῖον ἀσφαλίσεων εἰς τὸ ὁποῖον οὗτος κατέβαλε τελευταίως εἰσφορὰς ἀναφορικῶς πρὸς τὸν τοιοῦτον ἐργοδοτούμενον.

(2) Ὁ ἐργοδότης μεριμνᾷ ὅπως οἰαδήποτε οὕτω παραδιδομένη πινακὶς εἰσφορῶν συμπληρωθῇ πρὸ τῆς τοιαύτης παραδόσεως καθ' ὅσον ἀφορᾷ εἰς τὰ ἀκόλουθα στοιχεῖα, ἦτοι τὸ ἐπάγγελμα τοῦ

έργοδοτουμένου ἐν τῇ ὑπηρεσίᾳ τοῦ ἐργοδότη, τὴν ἡμερομηνίαν τερματισμοῦ τῆς ἀπασχολήσεως καὶ τὴν τελευταίαν διευθύνσιν αὐτοῦ καὶ ὅπως ἡ πινακὶς εἰσφορῶν ὑπογραφῆ ὑπὸ τοῦ ἐργοδοτουμένου πρὸ τῆς ὑπὸ τοῦ ἐργοδότη παραδόσεως αὐτῆς.

(3) Ὁ ἐργοδότης ὀφείλει ὅπως οὐχὶ ἀργότερον τοῦ τέλους τοῦ ἡμερολογιακοῦ μηνὸς ὅστις ἔπεται τοῦ τελευταίου μηνὸς εἰσφορῶν τοῦ ἔτους εἰσφορῶν—

- (α) παραδῶσιν τὴν πινακίδα εἰσφορῶν εἰς τὸ γραφεῖον ἀσφαλίσεων εἰς τὸ ὁποῖον κατέβαλε τελευταίως εἰσφοράς διὰ τὸν ἐργοδοτούμενον·
- (β) μεριμνήσῃ ὅπως οἰαδήποτε οὕτω παραδιδομένη πινακὶς συμπληρωθῆ καὶ ὑπογραφῆ ὑπὸ τοῦ ἐργοδοτουμένου ὡς ἐν τῇ παραγράφῳ (2)· καὶ
- (γ) ἀποταθῆ δι' ἑκδοσιν νέας πινακίδος εἰσφορῶν διὰ τὸν ἐργοδοτούμενον ἐὰν ἢ ὑπὸ τοῦ ἐργοδότη ἀπασχόλησις τοῦ ἐργοδοτουμένου συνεχίζεται.

13.—(1) Πρὸ τῆς ἐνάρξεως τῆς ἀδείας ἢ ἐντὸς τριῶν μηνῶν ἀπὸ τοῦ τέλους τῆς ἀδείας, ὁ ἐργοδοτούμενος ὑποβάλλει πρὸς τὸ πλησιέστερον γραφεῖον ἀσφαλίσεων αἴτησιν διὰ τὴν καταβολὴν τῶν ἀπολαθῶν ἀδείας του ἐν τῷ τύπῳ τῷ ἐγκρινομένῳ ὑπὸ τοῦ Διευθυντοῦ.

(2) Διὰ τοὺς σκοποὺς τῆς παραγράφου (1) ὁ ἐργοδότης ἐπιτρέπεται εἰς τὸν ἐργοδοτούμενον ὅπως ἐπισκέπτεται τὸ γραφεῖον ἀσφαλίσεων ἐντὸς τῶν κανονικῶν ὥρῶν ἐργασίας ἢ προβαίνει εἰς ἐτέρας διευθετήσεις ἀτινας ὁ Διευθυντὴς ἤθελε θεωρήσῃ ἱκανοποιητικὰς.

(3) Ὁ ἐργοδότης παρέχει, ἐν τῷ τύπῳ τῷ ἐγκρινομένῳ ὑπὸ τοῦ Διευθυντοῦ δυνάμει τῆς παραγράφου (1), ἔγγραφον ἀπόδειξιν σχετικῶς πρὸς τὴν ἡμερομηνίαν καθ' ἣν ὁ ἐργοδοτούμενος λαμβάνει τὴν ἀδειαν αὐτοῦ.

(4) Εἰς τὸν ἐργοδοτούμενον καταβάλλεται ποσὸν ἴσον πρὸς τὴν ἀξίαν τῶν ὑπὲρ αὐτοῦ καταβληθεισῶν εἰσφορῶν ἐντὸς τοῦ ἔτους ἀδείας ἀναφορικῶς πρὸς τὸ ὁποῖον ἔχει προκύψει τὸ πρὸς τὴν ἀδειαν δικαίωμα.

Νοεῖται ὅτι δὲν ὑφίσταται ὑποχρέωσις πρὸς καταβολὴν ἀπολαθῶν ἀδείας ἀναφορικῶς πρὸς οἰονδήποτε ἔτος ἀδείας πρὸ τῆς παρελεύσεως πέντε μηνῶν ἀπὸ τοῦ τέλους τοῦ εἰρημένου ἔτους ἀδείας.

(5) Εἰς τὸν ἐργοδοτούμενον καταβάλλεται ὀλόκληρον τὸ ὀφειλόμενον εἰς αὐτὸν ποσὸν ἀπολαθῶν ἀδείας, ἀνεξαρτήτως τοῦ γεγονότος ὅτι οὗτος δὲν λαμβάνει ὀλόκληρον τὴν ἀδειαν αὐτοῦ ἐντὸς μιᾶς συνεχοῦς περιόδου:

Ἰσοεῖται ὅτι ἡ τοιαύτη περίοδος δὲν θὰ εἶναι μικροτέρα τῶν ἐννέα συνεχῶν ἡμερῶν ἢ, εἰς περίπτωσιν κατὰ τὴν ὁποίαν ὁ ἐργοδοτούμενος εἰργάσθη δι' ὀλιγωτέρας τῶν πενήντα ἐβδομάδων ἐντὸς τοῦ ἔτους ἀδείας, τεσσάρων τοῦλάχιστον συνεχῶν ἡμερῶν.

14. Ὅσακις ἢ ἀπασχόλησις ἐργοδοτουμένου ὅστις καλύπτεται ὑπὸ σχεδίου ἐγκεκριμένου ὑπὸ τοῦ Ὑπουργοῦ δυνάμει τοῦ ἐδαφίου (1) τοῦ ἀρθροῦ 11 τοῦ Νόμου τερματίζεται, ὁ ἐργοδότης χορηγεῖ εἰς τὸν ἐργοδοτούμενον ἀδειαν μετ' ἀπολαθῶν ἀνάλογον πρὸς τὴν περίοδον ἀπασχολήσεως δι' ἣν δὲν ἔχει χορηγηθῆ εἰς τὸν ἐργοδοτούμενον ἀδειαν ἢ καταβάλλει εἰς αὐτὸν πληρωμὴν ἀντὶ ἀδείας.

15.—(1) Ὁ ἐργοδότης τηρεῖ μητρῶν ἀδειῶν καθ' ὃν τρόπον καὶ τύπον ἤθελεν ὁ Διευθυντὴς καθορίσει. Εἰς τὸ μητρῶν καταχωροῦνται—

- (α) τὸ ὄνοματεπώνυμον τοῦ ἐργοδοτουμένου·
- (β) ὁ ἀριθμὸς τοῦ δελτίου ταυτότητος καὶ ὁ ἀριθμὸς Κοινωνικῶν Ἀσφαλίσεων τοῦ ἐργοδοτουμένου·
- (γ) ἡ ἡμερομηνία προσλήψεως τοῦ ἐργοδοτουμένου·
- (δ) ἡ ἡμερομηνία τερματισμοῦ τῆς ἀπασχολήσεως τοῦ ἐργοδοτουμένου·
- (ε) τὰ ἡμερομίσθια τὰ καταβληθέντα εἰς τὸν ἐργοδοτούμενον καθ' ἑκάστην περίοδον εἰσφορῶν καὶ
- (στ) ἡ ἡμερομηνία καὶ ἡ διάρκεια τῆς ἀδείας τῆς χρηρηγηθείσης εἰς τὸν ἐργοδοτούμενον διὰ τὴν ὑπηρεσίαν αὐτοῦ ἐντὸς ἑκάστου ἔτους ἀδείας.

(2) Τὸ μητρώον ἀδειῶν εἶναι διαθέσιμον δι' ἐπιθεώρησιν ὑπὸ Ἐπιθεωρητοῦ κατὰ πάντα εὐλογον χρόνον.

(3) Πᾶσα καταχώρησις εἰς τὸ μητρώον δυνάμει τῆς παραγράφου (1) εἶναι ἀποδεκτὴ ὡς ἀπόδειξις τῶν ἐν αὐτῷ ἀναγραφομένων γεγονότων, τὸ δὲ γεγονός ὅτι οἰαδήποτε τῶν δυνάμει τοῦ παρόντος Κανονισμοῦ ἀπαιτουμένων καταχωρήσεων δὲν ἐγένετο, εἶναι ἀποδεκτὸν ὡς ἀπόδειξις τοῦ ὅτι αἱ διατάξεις αὐτοῦ δὲν ἐτηρήθησαν.

16. Κατὰ τὸν ὑπολογισμὸν τοῦ ἀριθμοῦ τῶν ἡμερῶν ἀδείας συμφώνως τῷ ἀρθρῷ 5 τοῦ Νόμου πᾶν μέρος οἰασδήποτε ἡμέρας μικρότερον τοῦ ἐνὸς δευτέρου ἀγνοεῖται, μέρος δὲ ἴσον πρὸς τὸ ἐν δεύτερον ἢ μεγαλύτερον αὐτοῦ λογίζεται ὡς πλήρης ἡμέρα.

17.—(1) Πᾶς ὅστις ἐν γνώσει του προβαίνει ἢ συνεργεῖ εἰς οἰανδήποτε πράξιν ἢ ἐνέργειαν, ἢ βοηθεῖ, προάγει, προκαλεῖ ἢ ἐπιτρέπει οἰανδήποτε πράξιν ἢ ἐνέργειαν, συνεπεία τῆς ὁποίας—

- (α) παρεστάθη, ἢ ἐπεδιώχθη ὅπως παρασταθῆ, ψευδῶς ὅτι αἱ δυνάμει τῶν παρόντων Κανονισμῶν καταβλητέα εἰσφορὰ διὰ τὸ Ταμεῖον εἰσπράχθησαν· ἢ
- (β) κατεβλήθησαν, ἢ ἐπεδιώχθη ὅπως καταβληθῶσιν, ἢ δυνατὸν νὰ καταβληθῶσιν ἢ νὰ ἐπιδιωχθῆ ὅπως καταβληθῶσιν, ἐκ τοῦ Ταμείου εἴτε ὠφελήματα ἄλλα τῶν δυνάμει τοῦ Νόμου καὶ τῶν παρόντων Κανονισμῶν καταβλητέων εἴτε ὠφελήματα εἰς πρόσωπον ἄλλο τοῦ εἰς ταῦτα δικαιουμένου,

εἶναι ἔνοχος ἀδικήματος καὶ ὑπόκειται, ἐν περιπτώσει καταδίκης του, εἰς χρηματικὴν ποινὴν μὴ ὑπερβαίνουσαν τὰς τριακοσίας λίρας ἢ εἰς φυλάκισιν μὴ ὑπερβαίνουσαν τοὺς ἑξὶ μῆνας ἢ εἰς ἀμφοτέρας τὰς ποινὰς ταύτας.

(2) Πᾶς ὅστις ἐσκεμμένως ἢ ἐκ θορείας ἀμελείας παραλείπει νὰ προβῆ εἰς οἰανδήποτε πράξιν ἢ ἐνέργειαν ἐπιβαλλομένην ὑπὸ τοῦ Νόμου ἢ τῶν παρόντων Κανονισμῶν σχετικῶς πρὸς τὴν εἰσπραξίν εἰσφορῶν διὰ τὸ Ταμεῖον ἢ τὴν πληρωμὴν ὠφελημάτων ἐξ αὐτοῦ εἶναι ἔνοχος ἀδικήματος καὶ ὑπόκειται, ἐν περιπτώσει καταδίκης του, εἰς χρηματικὴν ποινὴν μὴ ὑπερβαίνουσαν τὰς διακοσίας πενήκοντα λίρας.

(3) Ἐπιπροσθέτως τῆς ἐπιβολῆς ποινῆς ἐν περιπτώσει καταδίκης δι' οἰονδήποτε τῶν ἐν τοῖς ἐδαφίοις (1) καὶ (2) ἀδικημάτων τὸ ἐκδικάζον τὸ ἀδίκημα Δικαστήριον διατάττει τὴν εἰς τὸ Ταμεῖον καταβολὴν πάσης ἀπαιτουμένης ὑπὸ τῶν παρόντων Κανονισμῶν ἀλλὰ μὴ καταβληθείσης εἰσφορᾶς ἐν σχέσει πρὸς τὴν ὁποίαν διεπράχθη τὸ ἀδίκημα ἢ, ἀναλόγως τῆς περιπτώσεως, τὴν εἰς τὸ Ταμεῖον ἐπιστροφὴν παντὸς ποσοῦ καταβληθέντος ἐξ αὐτοῦ κατὰ παράβασιν τοῦ Νόμου ἢ τῶν παρόντων Κανονισμῶν.

18. Ὅσακις ἀποδεικνύεται ὅτι ἀδίκημα διαπραχθὲν ὑπὸ νομικοῦ προσώπου κατὰ παράβασιν τῶν παρόντων Κανονισμῶν διεπράχθη

τῆ συναινέσει ἢ συνοχῆ ἢ ἀμελείᾳ Συμβούλου, Γενικοῦ Διευθυντοῦ, Διευθυντοῦ, Γραμματέως ἢ ἐτέρου παρομοίου ἀξιωματοῦχου τοῦ νομικοῦ προσώπου ἢ οἰουδήποτε ἐτέρου προσώπου τὸ ὁποῖον ἐνεργεῖ ὑπὸ τοιαύτην ιδιότητα, τόσον οὗτος ὅσον καὶ τὸ νομικὸν πρόσωπον εἶναι ἐνοχοὶ τοῦ τοιοῦτου ἀδικήματος καὶ ὑπόκεινται εἰς τὴν δέουσαν ποινικὴν δίωξιν καὶ ποινήν.

19. Οἱ περὶ Ἑτησίων Ἀδειῶν μετ' Ἀπολαβῶν Κανονισμοὶ τοῦ 1967 ἕως 1979 καταργοῦνται ἀπὸ τῆς ἐνάρξεως τῆς ἰσχύος τῶν παρόντων Κανονισμῶν.

Ἐπίσημος  
Ἐφημερίς,  
Παράρτημα  
Τρίτον:  
31. 7.1967  
16. 2.1968  
23.10.1972  
7. 3.1975  
2.11.1979.

20. Ἡ ἰσχύς τῶν παρόντων Κανονισμῶν ἀρχεταὶ τὴν 6ην Ὀκτωβρίου, 1980.

ΠΡΩΤΟΣ ΠΙΝΑΞ  
(Κανονισμὸς 9)

Ποσὸν ἐβδομαδιαίας εἰσφορᾶς ἀναφορικῶς πρὸς ἔργοδοτούμενον ἔχοντα πενθήμερον ἐβδομάδα ἐργασίας

Διάρκεια ἀδειᾶς (ἡμέραι)	Ποσὸν ἐφ' ἐκάστης κερδαινομένης λίρας (μῖλις)
10	40
11	45
12-13	50
14	55
15	60
16	65
17	70
18	75
19	80
20	85
21-22	90
23-24	100
25	105
26	110
27	115
28	120
29	125
30	130
31	135
32	140
33	145
34	150
35	155
36	160

Τὸ ποσὸν τῆς ἐβδομαδιαίας εἰσφορᾶς δι' ἄδειαν διάρκειας πέραν τῶν 36 ἡμερῶν αὐξάνεται ἀναλόγως.

ΔΕΥΤΕΡΟΣ ΠΙΝΑΞ  
(Κανονισμός 9)

Ποσόν εβδομαδιαίας εισφορᾶς αναφορικῶς πρὸς  
ἐργοδοτούμενον ἔχοντα ἑξαήμερον ἐβδομάδα  
ἐργασίας

Διάρκεια ἀδείας (ἡμέραι)	Ποσόν ἐφ' ἐκάστης κερδαινομένης λίρας (μῖλις)
12	40
13-14	45
15	50
16-17	55
18	60
19-20	65
21	70
22-23	75
24	80
25-26	85
27	90
28-29	95
30	100
31-32	105
33	110
34-35	115
36	120

Τὸ ποσὸν τῆς εβδομαδιαίας εισφορᾶς δι' ἄδειαν διαρκείας πέραν τῶν 36 ἡμερῶν αὐξάνεται ἀναλόγως.